

نام شهرستان/ منطقه:	باسمه تعالی	شماره داوطلب:
ساعت شروع امتحان: ۸/۳۰ صبح	وزارت آموزش و پرورش	نام تاریخ:
امتحان:	نام خانوادگی: زمان پاسخگویی: ۷۰ دقیقه	ارزشیابی تحصیلی هماهنگ استانی:
پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد	نام پدر: نوبت: صبح	تعداد صفحات: ۳
درس: عربی	نام آموزشگاه:	تعداد سوالات: ۱۴

ردیف	سؤالات	نمره
۱	ترجمه آیه و حدیث زیر را بنویسید. الف- ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴾. ب- أَنْظُرْ إِلَى مَا قَالَ وَ لَا تَنْظُرْ إِلَى مَنْ قَالَ.	۲
۲	جملات زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . الف- حَاوَلِ التَّعَلُّبِ وَ الْعَزَالَةَ الْخُرُوجَ مَرَّةً أُخْرَى. ب- طَلَبْتُ مِنْهَا الْحُضُورَ فِي حَفْلَةِ زَوَاجِهَا. ج- يُوجَدُ هَذَا الْفَيْتَامِينَ فِي الْحَلِيبِ الطَّارِجِ. د- أَرَادَ مُسَافِرٌ تَسْلِيمَ نُقُودِهِ إِلَى شَخْصٍ أَمِينٍ. ه- عَصَفَتْ رِيَاحٌ شَدِيدَةً.	۴/۵
۳	ترجمه درست هر عبارت را انتخاب کنید . ۱- عَدَاوَةُ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنْ صَدَاقَةِ الْجَاهِلِ. الف- دشمن عاقل بهتر از دوست نادان است . ب- دشمنی عاقل بهتر از دوستی نادان است . ۲- اَلنَّوْمُ اَخُ الْمَوْتِ. الف- خواب برادر مرگ است . ب- خواب برادرش مرگ است .	۰/۵
۴	با توجه به کلمات داخل پرانتز نام عربی هر تصویر را زیر آن بنویسید. (یک کلمه اضافی است). « التَّعَلُّبُ - الحَمَامَةُ - حَافِلَةٌ »  ب-  الف -	۰/۵
۵	معنی کلمات مشخص شده را بنویسید. الف- هِيَ شَاهِدَتْ تَلْمِيذَةً رَاسِبَةً. ب- كَانَتْ مِيَاهُ الْبَحْرِ هَادِيَةً.	۰/۵

« ادامه سؤالات در صفحه دوم »

شماره داوطلب:.....	باسمه تعالی	نام شهرستان/ منطقه:
نام تاریخ:.....	وزارت آموزش و پرورش	ساعت شروع امتحان: ۸/۳۰ صبح
نام خانوادگی: زمان پاسخگویی: ۷۰	اداره سنجش آموزش و پرورش استان همدان	امتحان:
تعداد:.....	نام پدر: نوبت: صبح	ارزشیابی تحصیلی هماهنگ استانی پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد
.....	نام آموزشگاه:	صفحات: ۳
.....	درس: عربی	تعداد سوالات: ۱۴



ردیف	سؤالات	نمره
------	--------	------

۶	کلمات مترادف و متضاد را دو به دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافی است). « طالب - شقاوة - جمال - بعید - قُبْح - تَلْمِیذ » الف- = ب- ≠	۰/۵
۷	کلمه ناهماهنگ با سایر کلمات را با علامت (x) مشخص کنید. الف- أَخْضَرَ أَحْمَرَ إِفْتَحَ أَرْزَقَ ب- سَائِقٌ بَائِعٌ مُتَحَفٌ طَيَّارٌ	۰/۵
۸	به موارد خواسته شده پاسخ دهید. الف- وزن کلمه « حَاكِمٌ » = ب- حروف اصلی کلمه « مَجْلِسٌ » = (..... ، ،)	۰/۵
۹	برای جای خالی فعل ماضی یا مضارع مناسب را انتخاب کنید. الف- أَنْتُمْ فِي الْمُسَابِقَةِ أَمْسٍ. نَجَحْتُمْ نَجَحْتُمْ ب- الْفَلَاحُونَ فِي الْمَزْرَعَةِ. يَعْمَلُونَ تَعْمَلُونَ	۰/۵
۱۰	برای جای خالی فعل امر یا نهی مناسب را انتخاب کنید. الف- يَا طَالِبُ، مُسْتَقْبَلَكَ. إِصْنَعْ إِصْنَعِي ب- يَا أَوْلَادِي، فِي مَكَانِكُمْ. إَجْلِسْ إَجْلِسُوا ج- يَا صَدِيقِي، شَايَأً حَارًا. لَا تَشْرَبْ لَا تَشْرَبِي د- أَيُّهَا الْأَطْفَالُ، شَيْئًا عَلَى الشَّجَرِ. لَا تَكْتَبِنَ لَا تَكْتَبُوا □	۱
۱۱	برای جای خالی کلمه مناسب را انتخاب کرده و بنویسید. (یک کلمه اضافی است). « الْمِشْمِشُ - مُهَدِّئَةٌ - قَمِيصٌ - الْمَطَرُ - أَنْفَعَهُمْ » الف- أَفْضَلُ النَّاسِ لِلنَّاسِ. ب- كَتَبَ الطَّبِيبُ لِلْمَرِيضِ حُبُوبًا لِمُعَالِجَةِ صُدَاعِهِ. ج- مَرُّ فِي بَدَايَةِ الصَّيْفِ. د- قَطَرَاتُ الْمَاءِ الَّتِي تَنْزِلُ مِنَ السَّحَابِ.	۱

« ادامه سؤالات در صفحه سوم »

شماره داوطلب:.....	باسمه تعالی	نام شهرستان/ منطقه:
نام تاریخ:.....	وزارت آموزش و پرورش	ساعت شروع امتحان: ۸/۳۰ صبح
نام خانوادگی: زمان	اداره سنجش آموزش و پرورش استان همدان	امتحان:
نام پدر: نوبت: صبح	ارزشیابی تحصیلی هماهنگ استانی پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد	پاسخگویی: ۷۰ دقیقه
نام آموزشگاه:.....	درس: عربی	تعداد صفحات: ۳
	تعداد سوالات: ۱۴	

ردیف	سؤالات	نمره
------	--------	------

۱۲	<p>با توجه به تصاویر به پرسش ها پاسخ کوتاه دهید.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;">  <p>ب- ماذا يَلْعَبُونَ؟.....</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>الف- كم السَّاعَةُ الآنَ؟.....</p> </div> </div>	۰/۵
۱۳	<p>درستی یا نادرستی هر عبارت را بر اساس واقعیت با علامت (x) مشخص کنید.</p> <p>الف- الْمَخْرَزُ مَكَانٌ نَجَعُلُ وَ نَحْفَظُ فِيهِ أَشْيَاءَ مُخْتَلِفَةً. صحیح غلط</p> <p>ب- الْمُسْتَشْفَى مَكَانٌ لِلأَبْحَاثِ الصَّنَاعِيَّةِ. صحیح غلط</p>	۰/۵
۱۴	<p>متن زیر را به دقت بخوانید و پاسخ درست سوالات را با علامت (x) مشخص کنید.</p> <p>إِدِيسُونُ أَحَبُّ الكِيمِيَاءِ. فَصَنَعَ مُخْتَبَرًا صَغِيرًا فِي مَنْزِلِهِ. كَانَ إِدِيسُونُ مَشْغُولًا فِي مُخْتَبَرِهِ لَيْلًا وَ نَهَارًا. هُوَ أَوَّلُ مَنْ صَنَعَ مُخْتَبَرًا لِلأَبْحَاثِ الصَّنَاعِيَّةِ. إِخْتَرَعَ إِدِيسُونُ أَكْثَرَ مِنْ أَلْفِ إِخْتِرَاعٍ مُهِمٍّ؛ مِنْهَا الطَّاقَةُ الكَهْرَبَائِيَّةُ وَ الْمِصْبَاحُ الكَهْرَبَائِيُّ ... وَ الطَّاقَةُ الكَهْرَبَائِيَّةُ فِي هَذَا العَصْرِ سَبَبٌ رَئِيسِيٌّ لِتَقَدُّمِ الصَّنَاعَاتِ الجَدِيدَةِ.</p> <p>الف- صَنَعَ إِدِيسُونُ مُخْتَبَرًا صَغِيرًا فِي مَنْزِلِهِ. صحیح غلط</p> <p>ب- الْمِصْبَاحُ الكَهْرَبَائِيُّ فِي هَذَا العَصْرِ سَبَبٌ رَئِيسِيٌّ لِتَقَدُّمِ الصَّنَاعَاتِ الجَدِيدَةِ. صحیح غلط</p> <p>ج- إِدِيسُونُ أَحَبُّ الرِّيَاضَةِ. صحیح غلط</p> <p>د- إِخْتَرَعَ إِدِيسُونُ أَكْثَرَ مِنْ أَلْفِ إِخْتِرَاعٍ مُهِمٍّ. صحیح غلط</p>	۲
۱۵	«موفق باشید.» جمع نمره:	۱۵

مدت امتحان: ۷۰ دقیقه	ساعت شروع: ۸/۳۰ صبح	راهنمای تصحیح سوالات امتحان هماهنگ استانی درس: عربی
تاریخ امتحان: ۱۱		پایه: نهم دوره اول متوسطه

ردیف	راهنمای تصحیح	نمره
------	---------------	------

۱	الف- ای کسانی که ایمان آوردید چرا چیزی را می گوئید که انجام نمی دهید (عمل نمی کنید). (۱ نمره) ب- نگاه کن بین چه چیزی گفته، نگاه نکن به اینکه چه کسی گفته. (۱ نمره)	۲
۲	الف- روباه و آهو برای خروج دوباره تلاش کردند. (۱ نمره) ب- از او خواست تا در مهمانی (جشن) ازدواجش شرکت کند. (۱ نمره) ج- این ویتامین در شیر تازه یافت می شود. (۱ نمره) د- مسافر خواست پولش را به فرد امانتداری بپردازد. (۱ نمره) ه- بادهای شدیدی وزیدند. (۰/۵ نمره)	۴/۵
۳	۱- ب ۲- الف	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۴	الف- حَافِلَةٌ ب- الثَّعْلَبُ	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۵	الف- مردود ب- آب ها	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۶	الف- طالب = تَلْمِيز ب- جَمَال ≠ قُبْح	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۷	الف- اِفْتَحَ ب- مُتَحَفِّف	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۸	الف- فاعل ب- (ج، ل، س)	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۹	الف- نَجَحْتُمْ ب- يَعْمَلُونَ	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۱۰	الف- اِصْنَع ب- اِجْلِسُوا ج- لا تَشْرَب د- لا تَكْتَبُوا	۱ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۱۱	الف- اَنْفَعَهُمْ ب- مُهَدِّئَةٌ ج- اَلْمِشْمِشِ د- اَلْمَطْرُ	۱ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۱۲	الف- اَلرَّابِعَةُ وَ النُّصْفُ ب- كُرَّةُ اَلْقَدَمِ	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۱۳	الف- صحیح ب- غلط	۰/۵ (هر مورد ۰/۲۵ نمره)
۱۴	الف- صحیح ب- غلط ج- غلط د- صحیح	۲ (هر مورد ۰/۵ نمره)
۱۵	« همکار محترم خدایوت »	جمع نمره: